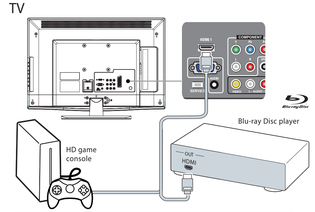
Blu-ray Disc player, HD game console

- EN Blu-ray Disc player, HD-Spiele
- FR Lecteur Blu-ray Disc, console de jeux HD
- NL Blu-ray Disc speler, HD spel console
- IT Lettore Blu-ray Disc, HD videogiochi
- ES Reproductor Blu-ray Disc, juegos HD
- PT Leitor de discos Blu-ray, consola de jogos HD
- DA Blu-ray diskafspiller, HD spillekonsol

TV



- **Caution**
  Disconnect the mains cord before connecting devices
- **Achtung**
  Ziehen Sie den Netzstecker des Fernsehgeräts heraus, bevor Sie Ihre Geräte anschließen
- **Attention**
  Le téléviseur doit être hors tension lorsque vous effectuez les branchements
- **Waarschuwing**
  Haal de TV stekker uit het stop-contact, wanneer u randapparatuur aansluit
- **Attenzione**
  Scollegare il cavo di alimentazione del televisore prima di scollegare gli altri dispositivi
- **Precaución**
  Desconecte la alimentación del televisor antes de conectar otros dispositivos
- **Atenção**
  Desligue o cabo de alimentação antes de ligar os dispositivos
- **Pas på**
  Frakobl el-ledningen inden tilslutning af enheder

Specifications are subject to change without notice

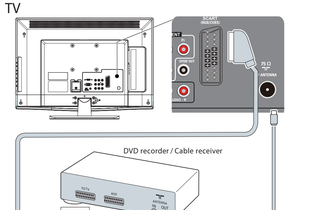
Q41G78SV6156A

Printed in China

DVD recorder, cable receiver

- ES DVD-Recorder, Kabeltuner
- FR Enregistreur DVD et décodeur
- NL Dvd-recorder, kabeltontvanger
- IT Decodificatore DVD, ricevitore TV via cavo
- ES Grabadora de DVD, receptor de cable
- PT DVD recorder, cable receiver
- DA Dvd-optager, kabelmodtager

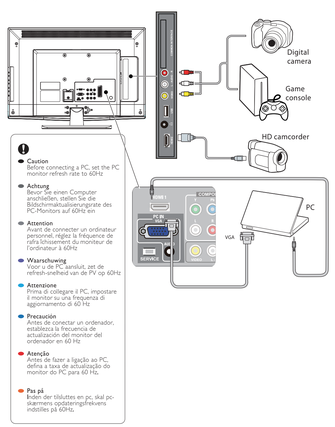
TV



- **Caution**
  Before connecting a PC, set the PC monitor refresh rate to 60Hz
- **Achtung**
  Bevor Sie einen Computer anschließen, stellen Sie die Bildschirmaktualisierungsrate des PC-Monitors auf 60Hz ein
- **Attention**
  Avant de connecter un ordinateur personnel, réglez la fréquence de rafraîchissement du moniteur de l'ordinateur à 60Hz
- **Waarschuwing**
  Voor u de PC aansluit, zet de refresh-snelheid van de TV op 60Hz
- **Attenzione**
  Prima di collegare il PC, impostare il monitor su una frequenza di aggiornamento di 60 Hz
- **Precaución**
  Antes de conectar un ordenador, establezca la frecuencia de actualización del monitor del ordenador en 60 Hz
- **Atenção**
  Antes de fazer a ligação ao PC, defina a taxa de actualização do monitor do PC para 60 Hz.
- **Pas på**
  Inden der tilsluttes en pc, skal pc-skærmens opdateringsfrekvens indstilles på 60Hz.

Digital camera, HD camcorder, game console, PC

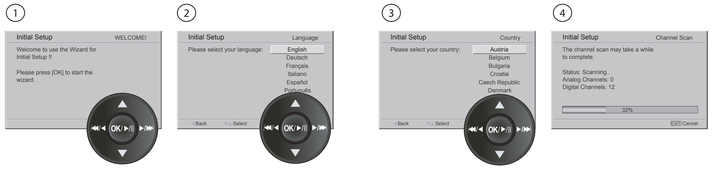
- FR Digitalkamera, HD-Camcorder, Spielkonsole, PC
- ES Appareil photo numérique, caméra numérique, console de jeux, PC
- NL Digitale camera, HD-camcorder, spelconsole, PC
- IT Videocamera digitale, videocamera HD, console giochi, PC
- ES Cámara digital, videocámara HD, consola de juegos, PC
- PT Câmara digital, camcorder HD, consola de jogos, PC
- DA Digitalt kamera, HD videokamera, spillekonsol, PC



- **Caution**
  Before connecting a PC, set the PC monitor refresh rate to 60Hz
- **Achtung**
  Bevor Sie einen Computer anschließen, stellen Sie die Bildschirmaktualisierungsrate des PC-Monitors auf 60Hz ein
- **Attention**
  Avant de connecter un ordinateur personnel, réglez la fréquence de rafraîchissement du moniteur de l'ordinateur à 60Hz
- **Waarschuwing**
  Voor u de PC aansluit, zet de refresh-snelheid van de TV op 60Hz
- **Attenzione**
  Prima di collegare il PC, impostare il monitor su una frequenza di aggiornamento di 60 Hz
- **Precaución**
  Antes de conectar un ordenador, establezca la frecuencia de actualización del monitor del ordenador en 60 Hz
- **Atenção**
  Antes de fazer a ligação ao PC, defina a taxa de actualização do monitor do PC para 60 Hz.
- **Pas på**
  Inden der tilsluttes en pc, skal pc-skærmens opdateringsfrekvens indstilles på 60Hz.

First time installation

- EN Erstinstallation
- FR Première installation
- NL Eerste installatie
- IT Prima installazione
- ES Primera instalación
- PT Instalação inicial
- DA Førstegangsinstallation



- Press the OK button to proceed with the installation.
- Drücken Sie die Taste "OK", um den Installationsvorgang fortzusetzen.
- Appuyez sur le bouton OK pour commencer l'installation.
- Druk op de knop OK om verder te gaan met de installatie.
- Premere OK per procedere con l'installazione.
- Presione el botón Aceptar para proceder con la instalación.
- Prima o botão OK para prosseguir com a instalação.
- Tryk på OK for at fortsætte med installationen.
- Use the Up or Down navigation buttons to select your language. Press the Right or OK button to continue with the installation.
- Verwenden Sie die Navigationstaste "Auf" oder "Ab", um die gewünschte Sprache auszuwählen. Drücken Sie die Taste "Rechts" oder "OK", um den Installationsvorgang fortzusetzen.
- Utilisez les boutons de navigation Haut et Bas pour sélectionner votre langue. Appuyez sur le bouton Droite ou OK pour continuer l'installation.
- Druk op de navigatieknoppen Op en Neer om uw taal te selecteren. Druk op de knop Rechts of OK om verder te gaan met de installatie.
- Usare i tasti di navigazione Su e Giù per selezionare la propria lingua. Premere il tasto Destra per continuare con l'installazione.
- Utilice los botones navegación Arriba o Abajo para seleccionar el idioma. Presione el botón Derecha o Aceptar para continuar con la instalación.
- Utilize o botão para cima ou para baixo para seleccionar o idioma. Prima o botão da direita ou o botão OK para prosseguir com a instalação.
- Brug op- eller ned-navigationsknapperne til at vælge dit sprog. Tryk på den højre knap eller på OK for at fortsætte med installationen.
- Use the Up or Down navigation buttons to select your country. Press the Right or OK button to continue with the installation.
- Verwenden Sie die Navigationstaste "Auf" oder "Ab", um Ihr Land auszuwählen. Drücken Sie die Taste "Rechts" oder "OK", um den Installationsvorgang fortzusetzen.
- Utilisez les boutons de navigation Haut et Bas pour sélectionner votre pays. Appuyez sur le bouton Droite ou OK pour continuer l'installation.
- Druk op de navigatieknoppen Op en Neer om het land te selecteren. Druk op de knop Rechts of OK om verder te gaan met de installatie.
- Usare i tasti di navigazione Su e Giù per selezionare il proprio paese. Premere il tasto destra o OK per continuare con l'installazione.
- Utilice los botones navegación Arriba o Abajo para seleccionar el país. Presione el botón Derecha o Aceptar para continuar con la instalación.
- Utilize o botão para cima ou para baixo para seleccionar o país. Prima o botão da direita ou o botão OK para prosseguir com a instalação.
- Brug op- eller ned-navigationsknapperne til at vælge dit land. Tryk på den højre knap eller på OK for at fortsætte med installationen.
- System searching may take few minutes to complete. Please wait until system searching is complete.
- Die Systemsuche kann ein paar Minuten dauern. Bitte warten Sie, bis die Systemsuche abgeschlossen ist.
- La recherche du système prend prendre quelques minutes. Veuillez patienter pendant la recherche du système.
- Mogelijk heeft het systeem enkele minuten nodig om te zoeken.Wacht even tot het systeem klaar is met zoeken.
- La ricerca può impiegare alcuni minuti per essere portata a termine. Attendere finché il sistema termina la ricerca.
- La búsqueda del sistema puede tardar varios minutos en completarse. Espere a que dicha búsqueda se complete.
- A pesquisa de canais pode demorar alguns minutos até ficar concluída. Aguarde até esta operação terminar.
- Systemsøgningen kan tage nogle minutter.Vent venligst, indtil systemsøgningen er fuldført.



Fold

AOC®

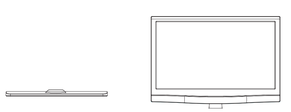
LE19K097/LE22K097
LE24K097/LE32K0D7D
LE42K0D7D

Quick Start Guide

- DE Schnellanleitung
- FR Guide d'installation rapide
- NL Beknopte handleiding
- IT Guida rapida
- ES Guía de instalación rápida
- PT Guia de instalação rápida
- DA Quick Start Guide

Accessories in the carton

- DE Mitgeliefertes Zubehör
- FR Accessoires fournis
- NL Accessoires in de doos
- IT Contenuto della confezione
- ES Accesorios contenidos en la caja
- PT Acessórios incluídos na embalagem
- DA Tilbehør i æsken



- **TV stand and 4 x bolts**
  TV-ständer und 4 Schrauben
  Pied du téléviseur et 4 vis
  Tv-standaard en 4 x bouten
  Base del televisore e 4 viti
  Base de televisor y 4 tornillos
  Suporte do televisor e 4 parafusos
  TV-fod og fire skruer
- **Television**
  Fernsehgerät
  Téléviseur
  Televisie
  Televisore
  Televisor
  Televisão
  Fjernsyn



- **Remote control and 2 x AAA batteries**
  Fernbedienung und 2 AAA-Batterien
  Télécommande et 2 piles AAA
  Afstandsbediening en 2 x AAA-batterijen
  Telecomando e 2 batterie AAA
  Mando a distancia y 2 pilas AAA
  Controlo remoto e 2 pilhas AAA
  Fjernbetjening og 2 stk AAA batterier



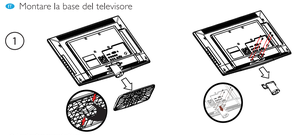
- **Quick Setup Guide**
  Schnellanleitung
  Guide d'installation rapide
  Beknopte handleiding
  Guida rapida
  Guía de instalación rápida
  Guia de instalação rápida
  Hurtiginstallations-vejledning



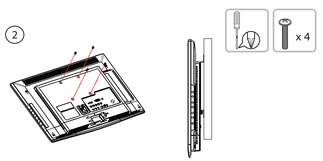
- **User Manual**
  Bedienungsanleitung
  Manuel utilisateur
  Gebruikershandleiding
  Manuale d'uso
  Manual de usuario
  Manual do utilizador
  Brugervejledning

Mount the TV base

- DE Basis am Fernsehgerät anbringen
- FR Montage du pied
- NL Monteer de tv-standaard
- IT Montare la base del televisore
- ES Montar la base del televisor
- PT Montagem da base do televisor
- DA Montér TV'ets fod



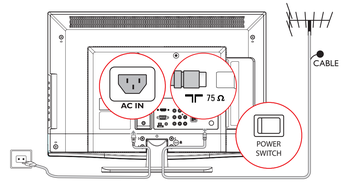
- **Level surface covered with soft cloth**
  Ebene Unterlage, mit einem weichen Tuch abgedeckt
  Fixer le téléviseur sur une surface plane et protégée par un tissu doux.
  Een vlak oppervlak dat overdekt is met een zachte doek.
  Superficie piatta coperta con un panno morbido
  Superficie cubierta con un paño suave
  Uma superfície nivelada coberta com um pano macio
  Jævn overflade, dækket med en blød klud



- **To wall mount TV, refer to User Manual.**
  Zur Wandmontage des Gerätes lesen Sie bitte in der Bedienungsanleitung nach.
  Pour le montage du pied de votre téléviseur, veuillez vous référer au manuel utilisateur.
  Zie de handleiding om de tv aan de muur te monteren.
  Fare riferimento al Manuale d'uso per il montaggio su parete.
  Para instalar el televisor en la pared, consulte el manual del usuario.
  Para montar o televisor na parede consulte o manual do utilizador.
  Se brugervejledningen vedrørende montering på væg.

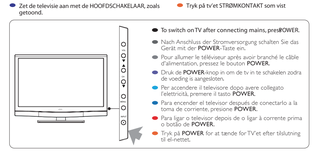
Connect the mains and antenna

- DE Stromversorgung und Antenne
- FR Alimention et antenne
- NL Stekker en antenne
- IT Alimentazione e antenna
- ES Alimentación y antena
- PT Antena e ligação à corrente
- DA Antenne og hovedstrømforsyning



- **Position of AC IN varies according to TV model**
  Der Netzkabelanschluss kann sich je nach Modell an unterschiedlichen Stellen befinden.
  La position de l'entrée d'alimentation peut varier d'un modèle à l'autre
  De positie van de stroomaansluiting verschilt per tv-model.
  La posizione degli attacchi **AC IN** varia in base del modello di televisore
  La posición de **ENTRADA DE CA** varía en función del modelo de televisor
  A localização da entrada a.c. varia conforme o modelo do televisor
  AC INs placering afhænger fra TV-model til TV-model

- **Turn on the POWER SWITCH on TV as shown**
  Betätigen Sie den NETZSCHALTER am Fernsehgerät (siehe Abbildung).
  Allumez le BOUTON D'ALIMENTATION du téléviseur comme indiqué.
  Zet de televisie aan met de HOOFDSCHAKELAAR, zoals getoond.
  Accendere l'INTERRUTTORE sulla TV come mostrato.
  Coloque el CONMUTADOR DE ALIMENTACIÓN del televisor en la posición de encendido tal y como se muestra.
  Ligue o COMUTADOR DE ALIMENTAÇÃO do televisor tal como mostrado
  Tryk på tv'et STRØMKONTAKT som vist



- **To switch on TV after connecting mains, press POWER.**
  Nach Anschluss der Stromversorgung schalten Sie das Gerät mit der **POWER**-Taste ein.
  Pour allumer le téléviseur après avoir branché le câble d'alimentation, pressez le bouton **POWER**.
  Druk de **POWER**-knop in om de tv in te schakelen zodra de voeding is aangesloten.
  Per accendere il televisore dopo avere collegato l'elettricità, premere il tasto **POWER**.
  Para encender el televisor después de conectarlo a la toma de corriente, presione **POWER**.
  Para ligar o televisor depois de o ligar à corrente prima o botão de **POWER**.
  Tryk på **POWER** for at tænde for TV'et efter tilslutning til el-nettet.

Use the remote control

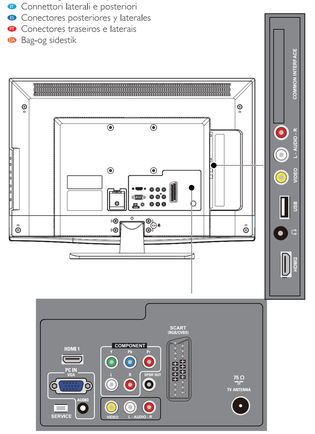
- DE Die fernbedienung
- FR La télécommande
- NL Afstandsbediening
- IT Il telecomando
- ES Mando a distancia
- PT Use o controlo remoto
- DA Brug fjernbetjeningen



- **NAVIGATION AND OK KEYS**
  Press ^, v or <, > to navigate the TV menu. Press OK to confirm selection.
- **NAVIGATION** und **OK**-Taste
  Zur Navigation durch das TV-Menü drücken Sie die Pfeiltasten ^, v oder <, >. Drücken Sie zur Bestätigung die **OK**-Taste.
- Touches de **NAVIGATION** et **OK**
  Appuyez ^, v ou <, > pour naviguer dans le menu TV. Appuyez **OK** pour activer un réglage.
- **NAVIGATIE** toetsen en **OK**
  Druk op ^, v of <, > om in de TV menu te navigeren. Druk op **OK** om uw keuze te bevestigen.
- Tasti di **NAVIGAZIONE** e tasto **OK**
  Premere i tasti cursore ^, V o <, > per navigare all'interno dei menu. Premere il tasto **OK** per confermare la selezione.
- **NAVEGACIÓN** y botón **OK**
  Pulse ^, v o <, > para navegar por el menú del televisor. Pulse el botón **OK** para confirmar la opción que haya elegido.
- **BOTÕES DE DIRECÇÃO E OK**
  Prima os botões ^, v ou <, > para navegar pelos menus do televisor. Prima OK para confirmar a selecção.
- **NAVIGATIONS- OG OK- KNAPPER**
  Tryk på ^, v eller <, > for at navigere i TV-menuen. Tryk på **OK** for at bekræfte valg.
- **COLOUR KEYS**
  Press to select task.
- **FARBTASTEN**
  Zur Auswahl bestimmter Aufgaben.
- **BOUTON DE COULEUR**
  Sélectionner une fonction en pressant dessus.
- **GEKLEURDE TOETEN**
  Indrukken om een taak te kiezen.
- **TASTI COLORATI**
  Premere per selezionare l'attività.
- **BOTONES DE COLORES**
  presionar para seleccionar la tarea.
- **BOTÕES COLORIDOS**
  Prima para seleccionar uma tarefa.
- **FARVEKNAPPER**
  Tryk for at vælge opgave.

Rear and side connectors

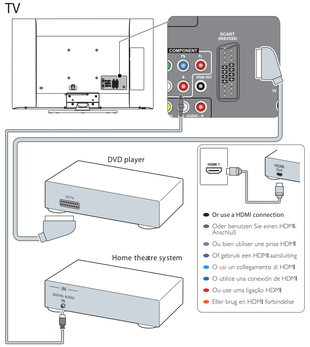
- DE Rückwärtige und seitliche Anschlüsse
- FR Connecteurs de la face arrière et du côté
- NL Aansluitingen aan de zij- en achterkant
- IT Connettori laterali e posteriori
- ES Conectores posteriores y laterales
- PT Conectores traseiros e laterais
- DA Bag-og sidestik



DVD player, home theatre system

- DE DVD-Player, DVD-Heimkinosystem
- FR Lecteur de DVD, système home cinéma
- NL Dvd-speler, dvd-thuisbioscoop
- IT Lettore DVD, sistema home theatre
- ES Reproductor DVD, sistema de cine en casa
- PT Leitor de DVDs, sistema de cinema em casa DVD
- DA Dvd-afspiller, dvd-hjemmebiografsystem

TV



- **Or use a HDMI connection**
  Oder benutzen Sie einen HDMI-Anschluß
  Ou bien utiliser une prise HDMI
  Of gebruik een HDMI aansluiting
  O usi un collegamento di HDMI
  O utilice una conexión de HDMI
  Ou use uma ligação HDMI
  Eller brug en HDMI forbindelse